

# GARMER & THESINGER EXPRESS

Maandelijks Nieuwsblad voor Garmerwolde  
Thesinge en omstreken

20e jaargang juli 1994

## Er was eens...

Tijd: Middeleeuwen  
Lokatie: stadsweg Garmerwolde  
Aanwezig: 3500 brugklassers, 350 acteurs, 20 paarden, 150 gehoornde beesten, kanonnen, tenten, stadspoor ten, loprozen, monniken, bedevaartgangers, soldaten, geuzendienden, landlopers, heksen, wonder dokters, kooplui, vuurspuwers en acrobaten, muzikanten, beeldenstormers  
Datum: vrijdag 16 september

Uw oma heeft dat niet meer meegemaakt. Háár oma ook niet. Maar als we genoeg opa's en oma's teruggaan in de geschiedenis, komen we terecht bij...

'Zeg, hou die varkens bij je,' roept Jacob de steenbakker. Hij werkt aan de kerk in Garmerwolde. Zijn vader werkt daar ook en Jacob, dertien jaar oud, mocht mee. De varkenshoeder, die er zelf ook uitziet als een varken, zorgt er snel voor dat zijn levende have van de werkplek vertrekt. Voor de varkens maakt het niet uit; modder om in te wroeten is er genoeg.

Alles lijkt erop bij het klooster, dat het een gewone doordeweekse dag zal worden. In de tuin zijn monniken bezig met de was. Anderen maaien het gras op het kerkhof. De knappe monniken zijn in de kerk bezig met schrijven. Jacob weet hoe dat eruit ziet, al kan hij zelf geen letters lezen. Lezen, dat is monnikenwerk.

Jacob sjuwt stenen. Hij veegt zich het zweet van het voorhoofd, want de steenoven - in een gat in de grond - brandt fel. Zou het echt wel een gewone dag worden?

Daar op de weg is rumoer. Jacob - net als trouwens de andere steenbakkers en de werklui die op de steigers bezig zijn - rekt zich om te kunnen zien wat er gebeurt. Snel slaat hij een kruisteken, want daar... op een knarsende houten wagen... staan de heksen die verbrand zullen worden. Eén ervan kent hij. Dat is de oude Liekje, die van de duivel bezeten is. Iedereen in het dorp weet dat. 'Doorwerken, Jacob,' hoort hij iemand roepen. Door de menigte op de weg, die achter de kar aanloopt, kan hij tóch al niets meer zien. Zuchtend pakt hij de zoveelste stapel stenen in zijn handen.

En... wat er daarna nog allemaal gebeurde tussen Garmerwolde en Ten Boer? Hou vrijdag 16 september vrij in uw agenda. En neem even contact op met J. van Dijk aan de L. v.d. Veenstraat in Garmerwolde. Dan kunt u aan dit reusachtige geschiedenspektakel meehelpen. Er is nog een boel werk te doen: timmerwerk vooraf, en op de dag zelf: begeleiding, koerierswerk, opzetten van kraampjes, enz. enz. Elisabeth Tolenaar



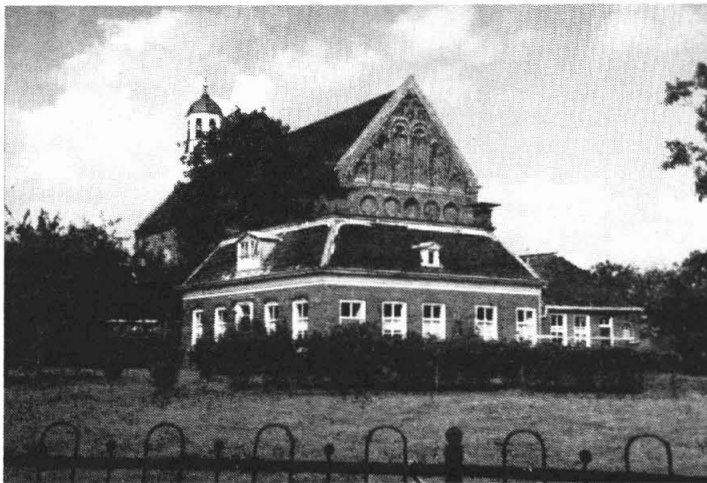
Vanaf de Stadsweg heb je een goed zicht op de kerk van Garmerwolde. (Foto: Henk Remerie)

## Middeleeuws schouwtoneel

Garmerwolde, Ten Boer en de oude middeleeuwse Stadsweg die beide dorpen verbindt, zullen op vrijdag 16 september aanstaande een historisch schouwtoneel zijn waar 3500 kersverse brugklassers uit de provincie Groningen een reis door de tijd zullen maken.

Deze reis door de tijd brengt de jongens en meisjes vanuit de vroege Middeleeuwen naar de tijden van de Beeldenstorm. Startpunt is het kerkje van Garmerwolde. Wie binnenstapt in dit prachtige

12e eeuwse romano-gotische kerkje voelt als het ware nog de geest van de Middeleeuwen, de geest van 800 jaren her. Eindpunt van de reis is het bijzonder fraai gerestaureerde kerkje van Ten Boer, dat met zijn helderwitte licht, zijn gulden kroonluchters en zijn kleurstelling zo typerend is voor de nieuwe tijd, de tijd van de Reformatie. En tussen deze beide kerkjes loopt door het mooie Groninger land de oude Stadsweg, die eeuwen lang al reizigers voert vanuit de Stad de Ommelanden in.



Kloosterkerk in Ten Boer. (Foto: Winy Remerie)

### Spektakel

Dit rijke cultuurbezit wil niemand in de provincie Groningen verloren zien gaan. Maar het gevaar dreigt dat er generaties opgroeien die dit aspect van Groningen niet of nauwelijks kennen. Wat zou er niet kunnen gebeuren wanneer zij later op beleidsposities zitten waar beslissingen genomen moeten worden over deze kerken? Daarom organiseert de Stichting Oude Groninger Kerken op vrijdag 16 september voor deze 12 tot 13-jarige Groningers een wel zeer spectaculaire kennismaking met een belangrijk deel van hun culturele erfgoed. Te moeten wedijveren met MTV, RTL4, Radio 3 en de top-100 om de aandacht van de jeugd te vangen is geen eenvoudige zaak. Maar het spektakel van Garmerwolde, Ten Boer en de oude Stadsweg lijkt dit zeker te kunnen.

### Melaatsen e.a.

Honderden acteurs verkleed als monniken, melaatsen, heksen, bedevaartgangers, soldaten, geuzen, edellieden, chirurgijnen, marketensters, ambachtlieden, beulen, schout en dienders, herders, ruige zwervers, rechters, landlopers, morsige bedelmonniken, lammen, blinden, een aflatkramer, een reliekhandaelaar, een berenleider met beer, potsenmakers, acrobaten, vuurvreters en veekooplui zullen een vier kilometer lang toneel bevolken. De brugklassers zijn getuige van heksenprocessen en verbrandingen, misdadigers aan schandpalen en aan de galg, een heuse oorlog - uitgevochten onder permanent kanongebulder - tussen Spanjaarden en Geuzen: met zwaveldampen in de neus zullen ze moeten rennen om niet gevangen genomen te worden. De

kinderen, kopje onder in de sfeer van 800 jaar geleden, komen verder tientallen paarden, wagens, 150 gehoorde beesten, een kudde schapen met herder, kippen, varkens en ander kleinvee tegen op hun weg. Die weg voert langs en door tortuurkamers en executieplaatsen, een leprosenkapel, stadspoorten en kerken in vol bedrijf. Kortom: een fantastische manifestatie die ze nooit van hun leven zullen vergeten!

### Eén groot toneel

De vier kilometer die liggen tussen het kerkje van Garmerwolde en dat van Ten Boer zullen die 16e september dus worden omgetoverd tot één groot toneel. Daar is nogal wat voor nodig. 350 tot 400 acteurs van het amateurtoneel werken belangeloos mee. De Koninklijke Landmacht laat

zich van een hele goede kant zien en neemt onder andere de zorgfunctie op zich door paramedische begeleiding in ehbo-posten, 2 ambulances met ziekenbroeders en zelfs een arts voor noodgevallen ter beschikking te stellen. Verder verzorgen zij de mobiele communicatie voor onderweg. En ook de krentebol, de appel en de (chocolade)melk, die de brugklassers halverwege krijgen aangeboden, komen van de Koninklijke Landmacht. Tenslotte levert de Landmacht naast tenten waar de acteurs zich kunnen omkleeden ook nog de aankleding voor bepaalde constructies langs de route.

Ook zonder diverse aannemingsbedrijven, die belangeloos helpen met hun vakkenis en materiaal bij het bouwen van constructies als bruggen, middeleeuwse stads-



Stadsweg tussen Ten Boer en Garmerwolde. (Foto: Henk Remerie)



Goederen gebracht in de L. v.d. Veenstraat 3 Garmerwolde (050-413045) worden vrijdagavond thuis gebracht

**Tevens:**  
Suède-reiniging  
stoppage en  
kledingreparatie.

**GOED VOOR UW GOED**

Voor motor, bromfiets  
of fiets naar

**MOTORENHANDEL  
JOOP NOORDHOF**

Bovag-lid - Off. Suzuki Dealer

Alle merken, onderdelen  
en accessoires leverbaar  
Prima service en reparatie

Rijksweg 15 - Garmerwolde

☎ 05902 - 1624

Werkplaats 's maandags  
de gehele dag gesloten.



Installatiebedrijf  
**Fa. W. Kooi & Zn.**

Middelbert  
050-416263

Engelbert  
050-416217

**GAS - WATER  
ELECTRA**



Oosterstraat 36  
GRONINGEN  
Tel. 050 - 143365

\* Advies met behulp van  
loopband en  
voetanalyse-computer

\* Meest uitgebreide  
schoenenkollektie van  
Noord-Nederland  
(600 modellen)

poorten en wachttorens, zou zo'n spektakel als we nu gaan zien beslist onmogelijk zijn. De Stichting Oude Groninger Kerken is al die individuen en instellingen dan ook bijzonder veel dank verschuldigd voor hun belangeloze medewerking. Maar er zijn nog meer taken die op de 16de september en de dag ervoor moeten worden verricht.

#### Mensen gevraagd

En daarvoor richten wij ons nu tot de inwoners van de beide dorpen die zo'n prachtige manifestatie zullen herbergen dat de televisie (Jeugdjournaal, Klokhuis en Van Gewest tot Gewest) er ruime aandacht aan zal geven. Er zijn nog vele handen nodig voor timmerwerkzaamheden, schilderwerkzaamheden, het opzetten van kraampjes, het (mee)helpen bij het zetten van steigerwerken, koerierswerk-

zaamheden, bewaking, begeleiding, het 'regelen van het verkeer' en nog veel meer. Inwoners van Garmerwolde en Ten Boer, U snapt het al: er komt een prachtige manifestatie naar uw dorpen, maar die zou eigenlijk onmogelijk doorgang kunnen vinden als we niet kunnen rekenen op hulp vanuit uw gemeenschap. Garmerwolde en Ten Boer worden met bijzondere trots door de Stichting Groninger Kerken aan de rest van Nederland getoond. Wat wij nu hopen is dat u net zo trots bent op uw dorp en dat laat blijken door ons de medewerking te verlenen die wij zo hard nodig hebben.

Als u ons wilt helpen op die vrijdag de 16de september, laat u dit dan zo spoedig mogelijk weten aan de heer J. van Dijk, L. van der Veenstraat 14 te Garmerwolde.

Amsterdam 14 juli 1994,  
Bert Bulder



Touwtrekwedstrijden in Garmerwolde. De ploeg Jägermeister 2 in aktie. (Foto: Henk Remerie)

## Feestweek Thesinge

De viering van 5 mei belooft volgend jaar in Thesinge een mooi feest te worden. Van 29 april tot 6 mei staat er een grote tent achter de school. De kinderen hebben dan vakantie, dus veel activiteiten zullen overdag plaatsvinden. De ouderwerkgroep, de Oranjevereniging en Dorpsbelangen waren zeer tevreden over de respons op de vragenlijst die bij iedereen in de bus is gegooid. Er kwamen op deze manier veel ideeën

binnen. De volgende programmapunten zijn al gepland:

- sport en spel,
- 4 mei herdenkingsbijeenkomst,
- optocht,
- feestavond met toneel,
- kanodobbelspel,
- kleuterfestival,
- en nog veel meer.

Houdt u de hele week maar vast vrij! Er wordt ook gedacht over versieren van het dorp; daarover hoort u meer van uw wijkcontactpersoon.

## Superkids

Als onderdeel van "de Reductie" (het 400-jarig bestaan van de provincie Groningen) werd op 21 juni het Groninger Stadspark omgetoverd in een fantastisch, kleurrijk landschap met uiteenlopende attracties. Uit alle windstreken kwamen kinderen van het basisonderwijs die zich één dag lang te goed konden doen aan spectaculaire (sport-)activiteiten. De naam van dit spektakel was Superkids. Uit de groepen 5, 6 en 7 van De Til namen de kinderen in kleine groepen deel aan verschillende onderdelen. Zo moesten ze tegen een hoge

muur omhoog klimmen waaraan slechts kleine uitsteeksels zaten om je aan vast te houden. Wel zat je vast aan een zekerheidskoord. Ze maakten kennis met zwaardvechten uit de scherm sport en voelden zich echte musketiers. Op het geluid van de nieuwste hip-hopmuziek werden nieuwe dansfiguren en vreemde passies aangeleerd. Dit zijn slechts drie van de dertig activiteiten. Rond 4 uur 's middags werd de dag besloten met medewerking van circus Santelli en werden de kinderen per bus naar huis vervoerd.

verzorgde voeten komen verder

ingegroeide nagels  
eeltvorming  
likdoorns

voor  
voetanamnese  
massage  
reflexzõnetherapie

**MARLEN  
OSSENTJUK**

Dorpsweg 18  
Garmerwolde  
050-418468

Voor:  
**Dumperwerkzaamheden,  
maaikorven en persen  
van hooi en stro staan  
wij altijd voor u klaar**



**LOONBEDRIJF  
W. LODE**

Lageweg 20  
9798 TG Garmerwolde  
Telefoon 050 - 418610

**KLAUWVERZORGING  
R. v.d. WOUDE**  
voor al uw  
**KOEIEN EN SCHAPEN**



- \* behandeling rotkreupel
- \* horens zagen
- \* stieren ringen

BEL VOOR EEN AFSPRAAK:  
Garmerwolde 050 - 424962

**KWALITEIT  
is Onze  
Prioriteit**



**DE MEUBELKIST**

Leuke collectie geloogd grenen meubelen, veelal uit eigen werkplaats, die aan uw specifieke wensen aangepast kan worden.

Folkgestraat 5 Groningen  
050 - 139393

**Werkplaats**  
Grasdijkweg 8 Garmerwolde  
050 - 417517

## Musical Garmerwolde

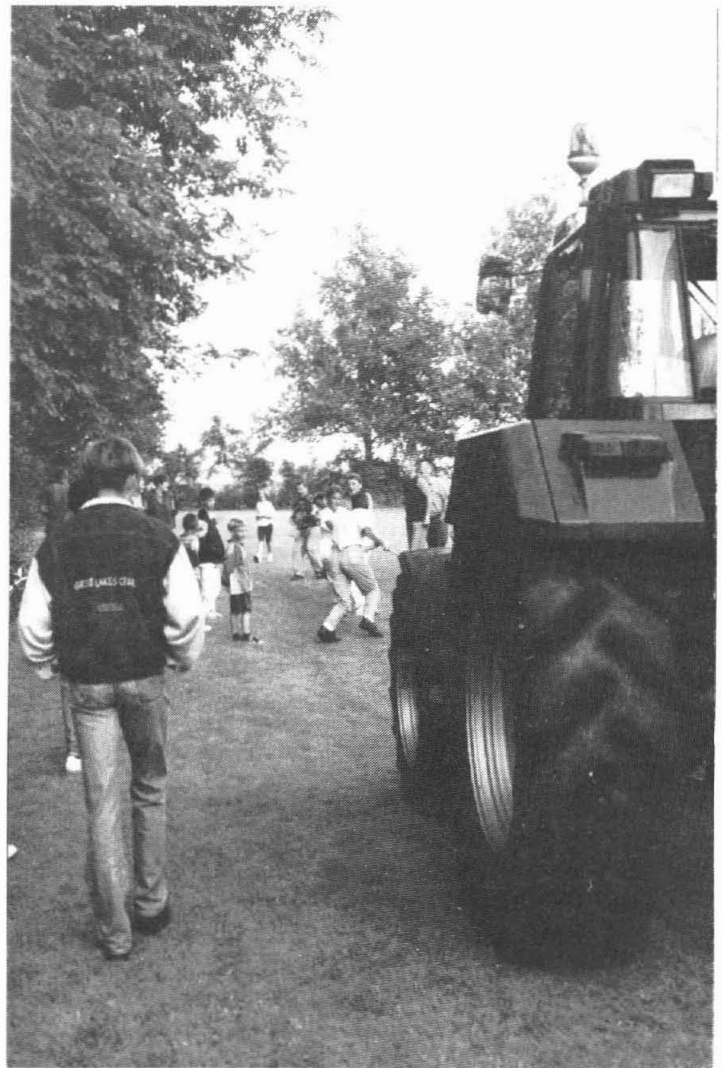
Op vrijdag 8 juli 1994 om 8 uur begon in het dorps huis van Garmerwolde de musical van groep 3, 4 en 5. Ze deden liedjes en gedichtjes van Annie M.G. Schmidt. Na een korte pauze begon de musical van groep 6, 7 en 8 "Niet goed, geld terug". Harrold (Maurice Ganzeveld), de baas van het warenhuis Harrold's zoekt een geschikte opvolger voor zijn bedrijf. Zijn dochter Noelle (Ilse Vink) en zoon Charles (Roel Veenstra) hebben altijd ruzie. Harrold vraagt Charles en Noelle bij wijze van proef om, tijdens de vakantie van hem en zijn vrouw Victoria (Hilde Remerie), het warenhuis te run-

nen, om te kijken wie het geschiktst is om hem op te volgen. Dan komt er een staking van het personeel (Teun Mandema, Gertjan Kattenberg, Riette v.d. Molen en Haily Hoekstra), omdat zij vinden dat er geen rekening met hen wordt gehouden. De proef loopt uit op een mislukking en Harrold besluit de dagelijkse leiding over te dragen aan Ge Tal (Erik Werdekker) en Carla van Kortingen (Ramon Nijboer). Voor het eerst in hun leven zijn Charles en Noelle het samen eens, ze zijn blij met dit besluit. Ook Victoria is blij dat de vrede hersteld is. En het personeel viert feest!

Hilde Remerie, groep 8



Onder begeleiding zingen de kinderen van groep 3 t/m 8 het openingslied. (Foto: Henk Remerie)



Trekken aan de trekker. (Foto: Teunis Ton)

## Hindernisbaan: Molenweg wint

Vrijdag 8 juli organiseerde Jeugd Groep Thesinge op het sportveldje een hindernisbaan. Tegen een uur of acht ging het los, met als eerste onderdeel: eieren gooien. Als je niet oppaste, kreeg je zelf een ei tegen je aan, zelfs zonder mee te doen. Het tweede onderdeel was de kruiwagenrace. Veel kinderen stonden in de rij om mee te mogen racen in een kruiwagen. Al denk ik dat Diederik Top het niet voor een tweede keer zal wagen; hij viel er namelijk uit!

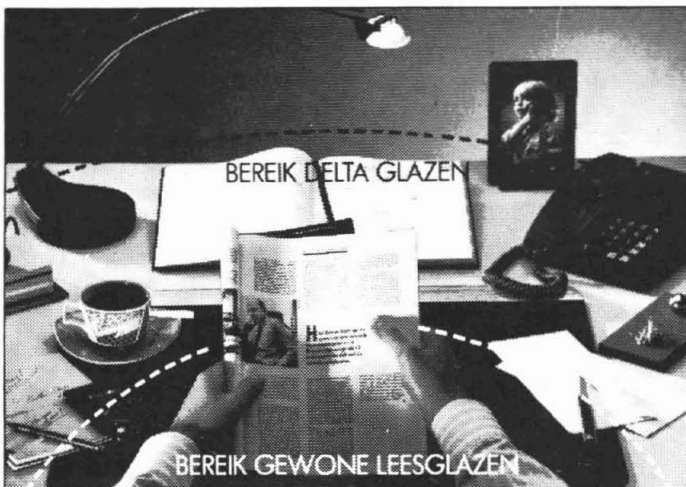
De sfeer was heel gezellig, ook tijdens de pauze. De trekker-trek-wedstrijd vonden de kinderen prachtig, vooral als de trekker weer terug reed. Bij het boomzagen ging het om de handigheid! Bij sommige ploegen ging het heel snel, en

bij andere juist niet.

Na nog wat drinken werd de uitslag bekend gemaakt. Als derde: Dorp/Kerkstraat met 120 punten. Tweede: Dijk/Singel met 130 punten. Eerste prijs: Molenweg.

Al met al was het heel gezellig en leuk. Alleen had ik meer bekijks verwacht.

Marrit van der Meulen



### DELTA GLAZEN... MEER DAN GEWONE LEESGLAZEN

Delta is een nieuw brilleglas van Essilor, met een veel groter bereik dan een gewoon leesglas. Delta biedt goed zicht op alle afstanden binnen ongeveer 1 meter.

Dat maakt Delta bij uitstek geschikt voor die

bezigheden waarbij het prettig of zelfs nodig is om ook op grotere afstanden binnen handbereik goed en scherp te kunnen zien.



Bijvoorbeeld bij het werken aan een bureau, tekenafel of bij het knutselen.

**Boekholt**  
OPTICIENS  
Contactlenzen & hoortoestellen

Winkelcentrum Lewenborg  
Kajuit 285  
9703 LC Groningen  
Telefoon 050-414746

Filialen:  
Nieuweweg 3  
Winkelcentrum  
Paddepoel

# Feestdriedaagse in Garmerwolde



Opening door de Harmonie (Garmerwolde) en Juliana (Thesinge). (Foto: Henk Remerie)



Middag voor 50+ inwoners van de gemeente Ten Boer. (Foto: Henk Remerie)



Aury Hoekstra in actie tijdens de kindermorgen. (Foto: Henk Remerie)

AANNEMERSBEDRIJF

**H.J. HAVENGA**

nieuwbouw  
verbouw en  
onderhoud

oude rijksweg 11  
GARMERWOLDE  
Tel. 050 - 416501



**BURINGA**

■ SANITAIR EN CV HANDEL

Levering en installatie van

- Centrale verwarming
- Sanitair
- Loodgieterswerken
- Wasmachines, koelkasten enz.

i.s.w.m. Meyer + Otto loodgieters b.v. Groningen

Dorpsweg 28 - 9798 PE Garmerwolde 050 - 416049

# Feestdriedaagse in Garmerwolde



Tijdens de braderie tomaten gooien naar de schandpaal.  
(Foto: Henk Remerie)



Waterspektakel in het Damsterdiep: waterskiën. (Foto: Henk Remerie)



Hanegevechten tijdens het waterspektakel in het Damsterdiep. (Foto: Henk Remerie)

## Wist u dat...

- het Garmerwolder meisjes clubje 236 gulden heeft gekregen voor UNICEF? (Bedankt voor dit grote bedrag. Ook bedanken wij alle mensen die ons hebben geholpen. Suzan Benneker).
- we niet meer konden achterhalen wie nou eigenlijk het waterspektakel van de zaterdagmiddag hadden gewonnen tijdens de feestdriedaagse van Garmerwolde?
- het hanegevecht werd gewonnen door Ronald Bouwman?
- er elke donderdagavond gewerkt wordt aan het nieuwe Openluchttheater, achter de school in Garmerwolde en dat alle hulp welkom is?
- ijsvereniging De Scheuvel vergaert over een nieuwe lokatie voor de ijsbaan en dat we u op hoogte zullen houden?

foto film  
**merema**  
geluid



**VOORDELIGER IN  
'S WERELDS GROOTSTE  
MERKEN...!**

winkelcentrum "lewenborg"  
telefoon 414779  
 groningen

# Doe eens een wens.

Een andere auto. Nieuwe meubels. De verbouwing van een huis...

En samen met u kijken we welke lening het beste bij u past.

Wie geld wil lenen moet bij de Rabobank zijn.

Zo houden we terdege rekening

Dat is wel zo vertrouwd en u vindt er verschillende voordelige leenvormen.

**Dan hebben wij een lening naar wens.**

met uw persoonlijke wensen en omstandigheden. Maatwerk noemen wij dat.

Als u even belt of langskomt, rekenen wij u precies voor hoeveel u kunt lenen.

Bel of kom even langs als u wilt weten wat uw leenmogelijkheden zijn. Wij adviseren u graag.

**Rabobank**

Rabobank. Aangenaam.

## Mooie vertoning van De Til

De musical van de groepen 1 t/m 5 van basisschool De Til is dit jaar zelf bedacht door de kinderen. Aan de hand van een 8-tal favoriete liederen is het verhaal tot stand gekomen en zijn de rollen verdeeld. Ook de kleding en accessoires zijn in kleine groepen ontworpen en gemaakt door de kinderen.

"Alle 62 kinderen hebben hun eigen inbreng gehad en treden vol trots voor u op!!!" Dit schrijven de juffen Ina en Wya in het programmaboekje.

Het is een vrolijke vertoning op het slaapfeestje met de strenge moeder en de knorrige vader. In de dromen van de kinderen gebeurt van alles wat op het toneel wordt uitgebeeld. We zien spoken en olifanten, bomen en een paddestoel, vlinders, bloemen en bijen, de bliksem en een groepje danseressen. En dat zijn allemaal zingende en akterende kinderen.

### Niet goed?? Geld terug!!

Met zweet op het hoofd staan de kinderen van de bovenbouw van De Til klaar voor hun musical: Niet goed?? Geld terug!! Dit is niet van de zenuwen want ze weten dat alle teksten er perfect in zitten. Nee, het komt door de snikhitte in de Gereformeerde Kerk waar het stuk wordt opgevoerd. Het publiek wuift zich koelte toe met het programmablad. Er mag geen zweet van de verhitte hoofden weggewist worden, want de schminck is er net heel professioneel op aangebracht door de dames van toneelgroep De Rijge. Er is een podium gemaakt voorin de kerk, waar het decor is van de parterre van warenhuis Harolds. De eigenaar en zijn vrouw (Bert van Houten en Jantine Zijl) trekken zich terug uit de zaak en willen hem overdoen aan hun zoon (Jurjen

Top) en dochter (Merith Rosman). Samenwerken kunnen ze niet en mevr. van Kortingen en Gé Tal, de cheffin en de boekhouder (Emma Heuvelmans en Dennis Westra) hebben de handen vol aan de problemen die er ontstaan. Het personeel, Johnny Zoet (Sebastiaan Blaauw), Katinka (Lotte van den Berg), Bea (Sanne van den Berg) en Joop de Draaier (Robin de Vries) wil gaan staken. Om de zaak te redden komt er een dolle uitverkoop. Met standwerkers (Gerhardus Steenbeek, Christiaan Balkema en Sanne Werkman), een zangeressengroep (Mieke Zijl, Miriam de Boer en Sanne Werkman) en een zanger (Sake Heidema) komen de zaak opfleuren. Toch besluit Pa Harold bij terugkomst van vakantie zijn bedrijf over te doen aan de cheffin en boekhouder, die een romance zijn



Er wordt gestaakt in de musical "niet goed, geld terug".  
(Foto: Teunis Ton)

begonnen. Dit geldt ook voor de zoon en de lead-zangeres, die hem kort tevoren nog had betrappt op een afspraakje met het nichtje van de cheffin (de dubbelrol van Mieke Zijl). Alle 21 kinderen hebben hun beste beentje voor gezet en met plezier gewerkt onder leiding van meester Gert de Boer aan dit spektakel.

### Afscheid

Het slotlied slaat op de 4 jongens die naar het voortgezet onderwijs gaan. Hun wegen scheiden zich; Robin en Bert

komen in verschillende klassen op het Wessel Gansfort, Jurjen gaat naar het Werkman en Sebastiaan naar het Röllingcollege. Het laatste couplet luidt:

Wat geweest is, was heel prima hoor  
het was zeker niet verkeerd!  
Maar je koopt er erg weinig voor  
wanneer je nooit iets nieuws probeert!

Komende week nemen ze afscheid van hun meester en na de vakantie beginnen ze aan een frisse start. *Truus Top*



Musical "kom je op ons feestje" groep 1 t/m 5. (Foto: Teunis Ton)

v.o.f.

# Hofstede schilders

verf - glas - behang  
klompen - laarzen

9797 PC Thesinge  
G.N. Schutterlaan 28  
Telefoon 05902 - 1957

- \* electra
- \* gas
- \* water
- \* c.v.
- \* dakbedekking
- \* zink

## Installatie bedrijf Thesinge v.o.f.

Kerkstraat 1  
9797 PD Thesinge  
Tel. 05902 - 4536  
Fax. 05902 - 4693

**M. Ritsema - Bedum - Telefoon 05900 - 13830**  
**K. v.d. Veen - Kolham - Telefoon 05980 - 93504**

## MAAI UW GAZON MOEITeloos

MET DEZE PROFESSIONELE  
WHITE MOTOR-GAZONMAAIER

- de beste motor en motor-gazonmaaiers
- alle voorzien van een "stille" B&S motor, van 3 tot 5pk
- maaibreedtes van 46 tot 53 cm
- bedrijfszeker
- lange levensduur
- gebruiksvriendelijk
- solide carrosserie
- gefabriceerd door 's werelds grootste fabriek van tuinmachines

TYPE LAWN BOSS 53 SP  
aangedreven met 5 pk B&S  
Quantum motor, maaibreedte  
53 cm, voor en aan  
aantevallende

**WHITE**  
OUTDOOR POWER  
PRODUCTS

Deze motor-gazonmaaiers, maar ook zemaaiers, tuinrekken en tuinhezen, wordt u natuurlijk bij het vertrouwd adres, dit is ook voor het onderhoud van uw vrees.

Uw White-dealer:  
LANDBOUWMECHANISATIEBEDRIJF  
**oudman thesinge**  
Tel. 05902-1321/1352

## Uitslagen Braderie

- \* Plattelandsvrouwen :  
Een kleed gewonnen door  
Truus ten Cate
- \* Vrouwenraad :  
Boodschappenmand  
gewonnen door Aaltje Dreize
- \* Jeugdvereniging Flevo '94 :  
1e prijs, grote slagroomtaart  
- Matthijs Welling  
2e prijs, kleine slagroomtaart  
- Harmen Schuur
- \* Schietvereniging de Buurtschieters :  
1ste prijs, Marcel Jettinghof,  
56 punten  
2de prijs, Jan van Dijken,  
52 punten
- \* Bouw- en Houtbond FNV :  
Kop van Jut : dhr. Hoekstra
- \* Toneelvereniging De Wester :  
640 druppels werd geraden  
door Geert Pops
- \* Voetbalvereniging GEO :  
De schietbord winnaar was  
Herman Huiskes

## Reisje 55-plus: 13 september

Dorpsbelangen heeft de 55-plus reis dit jaar gepland op 13 september. Dit is gelukkig geen vrijdag, maar een dinsdag. Dankzij een subsidie van de Schutterstichting en Dorpsbelangen kon de prijs voor deze busreis (inclusief diner) laag blijven: 35 gulden per persoon.

Tot 5 september kunt u zich nog aanmelden bij Roelie Dijkema, telefoon 1305. Voor rolstoelen of andere voorzieningen kan worden gezorgd. Deelnemers krijgen in september nadere informatie over de reis.

## Volgend jaar wéér roefelen

Zaterdag 25 juni j.l. was het in Ten Boer één en al bedrijvigheid. Er gingen 420 kinderen op pad onder begeleiding van 84 vrijwilligers. Vol spanning en enthousiasme gingen zij naar diverse bedrijven, instellingen, verenigingen en hobbyisten.

In totaal konden de kinderen op 61 adressen een kijkje nemen achter de schermen, zowel in Ten Boer als in Ten Post. Haast alle kinderen van De Til uit Thesinge roefelden mee en waren enthousiast over de activiteiten. Zij metselden een muurtje bij een bouwbedrijf, vingen boeven bij de politie, reden mee in een brandweerauto, maakte een bloemstukje



Robin de Vries, Bert van Houten, Jurjen en Diederik Top "Roefelen" bij gemeentewerken aan de Boltweg.

(Foto: Truus Top)

of een kunstwerk en nog veel meer. Voortaan zal dit een jaarlijks terugkerend evenement

zijn. De volgende roefeldag is op zaterdag 24 juni 1995.

## Uitslag Trekkingslijst Verloting O.B.S., dd. 8 juli 1994

1ste prijs, lotnummer 1470:  
waardebon fl. 200,-. E. Havenga.  
2de prijs, lotnummer 1772:  
waardebon fl. 100,-.  
G. Hulshof (uit Assen).  
3de prijs, lotnummer 1893:  
waardebon fl. 50,-. W. Joop.  
4de prijs, lotnummer 1850:  
vaas, L. Wegter.  
5de prijs, lotnummer 1988:  
kussen, Dijkstra.

6de prijs, lotnummer 2123:  
plunjezak, Friezema.  
7de prijs, lotnummer 1624:  
badhanddoek + wasmand,  
Benneker.  
8ste prijs, lotnummer 1750:  
schaal + kaarsen, A. Mulder.  
9de prijs, lotnummer 1611:  
ovenschaal, van Dijken.  
10de prijs, lotnummer 2007:  
thermoskan, R. v.d. Wal (Ten Boer).

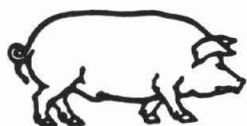
11de prijs, lotnummer 1958:  
badmintonset, G. Meijer.  
12de prijs, lotnummer 1423:  
multiband, I. Koster.  
13de prijs, lotnummer 1984:  
2 mokken, Ritsema (Noorddijk).  
14de prijs, lotnummer 1795:  
mand + servetten, Wagenaar.  
15de prijs, lotnummer 2033:  
tennis spel, G. Meijer.

Wie slager Siegers kent,  
zoekt niet.

Wie zoekt,  
kent slager Siegers niet.

### R.H. Siegers

Uw slager



Wigboldstraat 17  
Ten Boer - 05902-1272



HOUTMARKT NIJDAM KEUKENS KASTEN DHZ-CENTRUM

HOUT - PLAATMATERIAAL  
KEUKENS - VLOEREN  
PLAFONDPAANELEN - TUINHOUT

## HOUTMARKT NIJDAM

Woldweg 6-8, 9734 AC Groningen-Ruischerbrug  
t/o wijk Lewenburg - Tel. 050 - 416135 Fax 415751

## HAARSTUDIO



## SOLITAIRE

Perfektie in haarmode

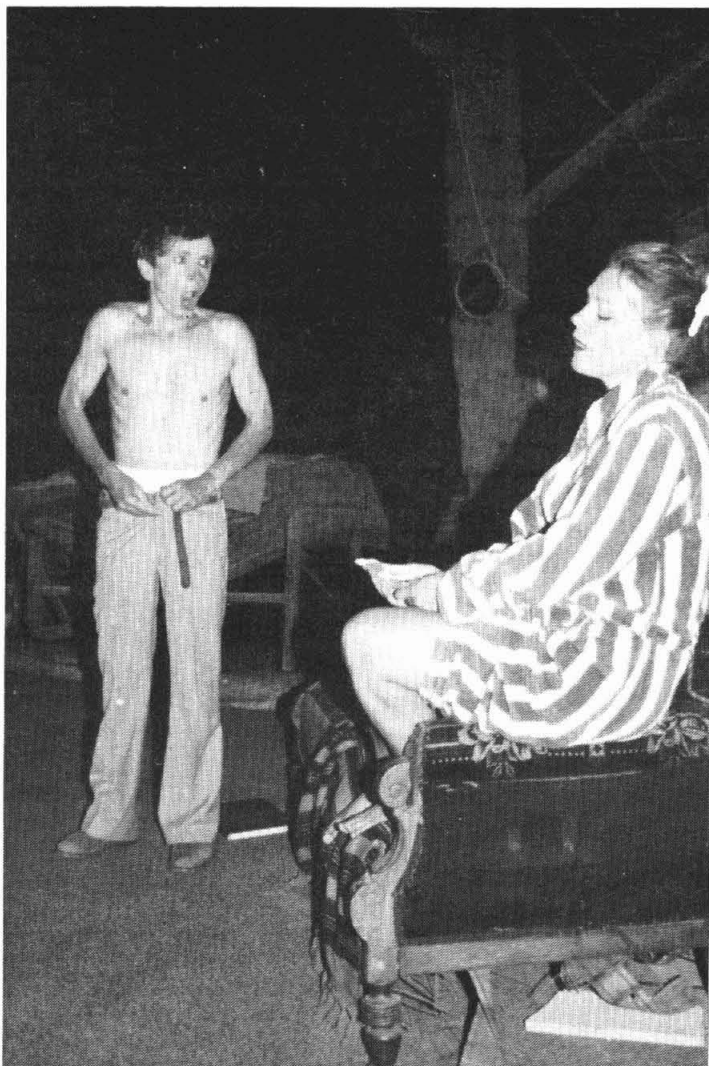
Wigboldstraat 6. 9791 CR Ten Boer  
Telefoon (05902) 21 51

# Tango: klasse

Toneelgroep De Rijge uit Thesinge gaf zes voorstellingen van het stuk in drie bedrijven van de Poolse toneelschrijver Mrozek. Plaats van handeling: de schuur van boerderij Bovenrijgerweg 19, die weer tot theater was omgebouwd. Bij de G&T dachten we: weet je wat, we schrijven niet zélf een recensie, we vragen aan het publiek wat ze ervan vonden. Enkele toeschouwers geven een korte impressie van hun gedachten over dit stuk.

Op de fiets terug naar huis  
Goh, wat een mooi stuk hè.  
Nou, ze speelden goed hoor.  
Wat een lef om je zo te geven  
En wat een lappen tekst kwamen er moeiteloos uit  
En Herbert die was echt fantastisch  
Nou ongelooflijk, al die gelaatsuitdrukkingen...  
zoals toen ie dat schot van z'n vader afwachtte  
jaa en toen ie op tafel stond te dansen  
die kan wel professioneel gaan spelen!  
En wat een ambiance in die boerschuur  
en met het orkest er ook bij  
.....'t was echt klasse hoor.

Menno Oosterhof en Dineke Linzel



Vergaande romance bij toneelgroep de Rijge. (Foto: Teunis Ton)

## Missen

Naar mijn idee is De Rijge er opnieuw in geslaagd om haar publiek te verrassen. Een tamelijk zwaar stuk deze keer, met lange, diepzinnige teksten, waar je je wel echt op moet concentreren, af en toe verlucht met al dan niet komisch bedoelde scènes. Vooral Arthur, zijn vader en zijn oom werden zeer overtuigend neergezet. Behalve het stuk, de spelers en de aankleding leverden ook de lokatie en de sfeer aldaar een belangrijke bijdrage tot het welslagen van dit avondje toneel "buiten". Iets dat ik volgende zomer zeker zal missen vanwege mijn verhuizing.

Karin van den Berg

## Een onsje méér

Zoon Arthur heeft de oorlog verklaard aan zijn familieleden: oma, oom, vader en moeder. Niks meer lekker erop los leven, orde moet er komen. De verkrampte principes van deze student maken hem tot een gevaarlijke dwingeland, met wie het slecht afloopt. Bij een oorlog horen slachtoffers en die vallen er dan ook. De spelers zetten prachtige karakters neer. Het décor is raak, het gelegenheidsorkest brengt aanstekelijk getoeter en zo zorgt De Rijge weer voor prima toneelvermaak dat een onsje méér mag wegen.

Annelies Jorna

## Cursus Grunnegers veur Taisners

Noa dij meroakel mooie grunneger oavend ien Taisne ien meertmoand hebben wie onnaaierd n cursus grunnegers te holden. Veur wel? Veur elk dij zien streektoal nog beder willeren kennen. tGaait veuraal om t schrieven. t Is daarom belangriek dat je t grunnegers aal n beetje machtég binnen. Wat holdt cursus ien? Cursus beslagt tien lezzén van drij ketaaier. Per oavend worden twij lezzén behandeld. Dat betaikent dat er dus vief cursusoavends binnen. Doar ien gaait over grunneger spellen. Dit doun we aan d'haand van grunneger teksten, verskes, puzzels, dictees en goa zo mor deur. Je leren op n menaaier dij ook plezaaier gef. Wanneer wordt cursus holden? Op 12, 19, 26 oktober en 2 en 9 november. Stee: Trefpunt. Tied: van 19.45-21.30. Cursuslaaier: Fré Schreiber. Kosten: f 40 (incl. 2 kop koffie per oavend). Als je mitdoun willen, mout je veur 15 sept. opgeven bie Roelie Dijkema. Tegen tied dat cursus begunt, heur je nog van ons. Minimoal 15 deelnemers, maximoal 25. Wel t'eerst komt, eerst moalt!

Dorpsbelangen Taisn

### Kano en Boot Verhuurbedrijf GARMERWOLDE



**Verhuur van:**  
Kano's - Visboot  
Huilboot - bootcaravan  
ook voor groepen

Dorpsweg 55  
Garmerswolde 050-416252  
Ligplaats:  
Damsterdiep bij Café Jägermeister

### Geboorte kaarten

Bij ons keuze uit de kollekties van:

Cartino Carissimo  
Spanjersberg  
Printhouse  
Kennemer  
Intercard  
Mercard



### BLUE MULE

Rijksweg 83 Ten Boer

☎ 05902 - 1715



## Foto van de maand

Boom aan bovenrijgerweg geveld door bliksem.

(Foto: Teunis Ton)

## Kerkdiensten Augustus

### Hervormde gemeente Garmerwolde - Thesinge

31 juli: Thesinge

19.00 uur, ds. E. J. Struif, Oosterwolde.  
Grunneger dainst.

7 augustus: Garmerwolde

09.30 uur prof. H. te Velde, Paters-  
wolde.

14 augustus: Thesinge

09.30 uur prof. A.F.J. Klijn, Haren.

21 augustus: Garmerwolde

09.30 uur ds. C. de Vries-Batenburg  
(onder voorbehoud)

28 augustus: Thesinge

09.30 uur ds. C. de Vries-Batenburg  
(onder voorbehoud)

### Preekvoorziening Chr. Geref. Kerk Thesinge

31 juli:

10.30 uur, ds. P.C. de Lange

14.30 uur, ds. P.C. de Lange

7 augustus:

09.00 uur, ds. P.C. de Lange

14.30 uur, ds. P.C. de Lange

14 augustus:

10.30 uur, leesdienst

14.30 uur, leesdienst

21 augustus:

09.00 uur, ds. B. Witzier, Utrecht

14.30 uur, ds. B. Witzier, Utrecht

28 augustus:

10.30 uur, leesdienst.

14.30 uur, leesdienst.

## REDAKTIE ADRESSEN

### Redactie Garmerwolde:

Carel Hazeveld, Delta v.d. Molen,  
Hillie Ramaker-Teppe,  
Els Knol-Licht, Henk Remerie  
(fotograaf, tel 050 - 419630).

### Eind-redactie

Ineke Teunis, L. v.d. Veenstraat 5,  
tel. 050 - 421160.

### Redactie Thesinge:

Peta Jurjens, Roelie Karsijns,  
Truus Top, Metha Nijkamp,  
Lucie Kol-Slachter, Teunis Ton  
(fotograaf, tel. 05902 - 3723).

### Eind-redactie:

Elisabeth Tolenaar, De Dijk 4,  
tel. 05902 - 3795.

### Administratie:

Peta Jurjens, G.N. Schutterlaan 36,  
9797 PC Thesinge,  
tel. 05902 - 3896.

Rabobank Garmerwolde.

rek. nr. 32.07.05.749

giro v.d. bank 815949

Abonnementsgeld f 17.50 p.j.

### Kopij inleveren:

voor donderdag 11 augustus 19 uur.

## Stoomfluitjes

### Gevraagd:

Helpers van alle leeftijden/formaten/specialiteiten voor het historische spektakel op 16 september in Garmerwolde. Aanmelden bij: J. van Dijk, L. v.d. Veenstraat 14.

### Vermist:

Omgeving Garmerwolde, egaal grijze poes, kortharig met blauw vlooienbandje; tegen beloning terug te bezorgen. Voor inlichtingen tel. 050-416118

### Te koop:

Kinderkano. Van der Meulen, telefoon 2578.

## Drogisterij - Parfumerie Reform - Schoonheidssalon

# DE VRIES

Winkelcentrum Lewenborg Groningen Tel. 050-410508

## Auto- en Motorrijdschool VRIESEMA

Vamor L.M.I. gediplomeerd

Examentraining  
per computer

Theoriecursus:  
dinsdagavond  
19.30 uur.

Wigboldstraat 20  
Ten Boer  
Telefoon 05902 - 1905

## "Hé Jan, hebben de bureu nu alwéér een nieuwe bank?"

Neel Want door het unieke leerverf-procedé van Allround Lederservice is hun bankstel weer als nieuw.  
Duur? Nee, zeker niet in verhouding met de aanschafprijs. Bel voor meer informatie 050-424205

# ALLROUND

## LEDER SERVICE

J.E.G. Ruiter Tel. 050 - 424205

Oude Rijksweg 20 - 9798 PB Garmerwolde

## De moderne garage die alles voor uw auto kan doen ...

... waarvoor u ook komt !!!

- o - Alle reparaties & onderdelen
- o - Dag & nacht lanken met tankpas & creditcard
- o - Grote & kleine beurten
- o - Verkoop occasions
- o - Eventueel ook nieuwe auto's
- o - Accessoires



**Siem Bijman**

BOVAG Autobedrijf

Damsterweg 2 Siddeburen, tel. 05983-1994  
Groene Zoom 1 Ten Boer, tel. 05902-1494

Bij Siem Bijman is kwaliteit betaalbaar